

darum nicht, weil sie sich für der Ruthe fürchten, auch den Eltern feind werden. (B. 1, S. 872).

## II.

### Vom Unterrichts.

Es ist eine sonderliche Gnade Gottes, andere lehren können. (B. 2, S. 2001).

Lehren muß einfältiglich, deutlich, klärlich zugehen, und eben zeigen, das, wovon man lehret, und nicht ein andres geben oder zeigen, und zugleich ein andres lehren oder nennen. Es ist nicht fein gelehrt, wenn ich dir weiß zeige, und lehre dich vom schwarzen.

Und lasse sich Niemand zu klug dünken und verachten Kinderspiel. Christus, da er Menschen ziehen wollte, mußte er Mensch werden. Sollen wir Kinder ziehen, so müssen wir auch Kinder mit ihnen werden.

Wie sehr Luther selbst die Kunst verstand, sich zu Kindern herabzulassen und im Kinderton zu schreiben, das mag folgender naiver Brief beweisen.

Kinderschrift an sein liebes Söhnlein, Hännichen Luther, darinnen er das Kind zur Gottesfurcht, Gebet und Studiren locket.

Gnade und Friede in Christo, mein herzliebes Söhnchen. Ich sehe gerne, daß du wohl lernest, und fleißig bestest. Thue also mein Söhnchen, und fahre fort: wenn ich heim komme, so will ich dir einen schönen Jahrmarkt mitbringen. Ich weiß einen hübschen lustigen Garten, da gehen viel Kinder innen, haben güldene Röcklein an, und lesen schöne Äpfel unter den Bäumen, und Birnen, Kirschen, Spilling und Pflaumen, singen, springen, und sind frölich; haben auch schöne kleine Pferdlein mit güldenen Säumen und silbernen Sätteln. Da fragte ich den Mann, dessen der Garten ist: weiß die Kinder wären? Da sprach er: es sind die Kinder, die gerne beten, lernen, und fromm sind.

Da sprach ich: Lieber Mann, ich habe auch einen Sohn, heißt Hännichen Luther, möchte er nicht auch in den Garten kommen, daß er auch solche schöne Äpfel und Birnen essen möchte, und solche feine Pferdlein reiten, und mit diesen Kindern spielen? Da sprach der Mann: wenn er gerne betet, lernet und fromm ist, so soll er auch in den Garten kommen, Lippus und Jost auch, und wenn sie alle zusammen

kommen, so werden sie auch Pfeifen, Pauken, Lauten und allerlei Saitenspiel haben, auch tanzen und mit kleinen Armbrüsten schießen.

Und er zeigte mir dort eine feine Wiese im Garten, zum Tanzen zugerichtet; da hingen eitel güldene Pfeifen, Pauken und feine silberne Armbrüste. Aber es war noch frühe, daß die Kinder noch nicht gefessen hatten; darum konnte ich des Tanzes nicht erharren, und sprach zu dem Manne: ach lieber Herr, ich will flugs hingehen, und das alles meinen lieben Söhnlein Häsichen schreiben, daß er ja fleißig bete, und wohl lerne, und fromm sei, auf daß er auch in diesen Garten komme; aber er hat eine Ruhme Lehne, die muß er mitbringen. Da sprach der Mann: es soll ja sein, gehe hin und schreibe ihm also.

Darum liebes Söhnlein Häsichen, lerne und bete ja getrost, und sage es Lippus und Justen, daß sie auch lernen und beten, so werdet ihr miteinander in den Garten kommen. Hiemit bis dem allmächtigen Gott befohlen, und grüße Ruhme Lehnen, und gieb ihr einen Kuß von meiner wegen. Anno 1530.

Dein lieber Vater.  
Martinus Luther.

Die Kunst Grammatika lehret und zeigt an, was die Wörter heißen und bedeuten; aber man muß erstlich lernen und wissen, was ein Ding oder Sache sei \*). Darum muß einer, der da predigen und lehren will, zuvor wissen können, was ein Ding sei, und was es heiße, ehe er davon redet. Die Grammatika aber lehret nur allein, was die Worte heißen, die zeigen an, was ein Ding sei.

Es lernet ein jedermann gar viel besser Deutsch oder andre Sprachen aus der mündlichen Rede, im Hause, auf dem Markt und in der Predigt, denn aus den Büchern. Die Buchstaben sind todte Wörter; die mündliche Rede sind lebendige Wörter, die geben sich nicht so eigentlich und gut in die Schrift, als sie da Geist und Seele des Menschen durch den Mund giebt. (B. 3, S. 2867).

Es ist gar viel ein ander Ding, Lateinisch reden und grammatisch reden. Grammatisch mögen sie reden, doch sehr unfertig.

Sage mir aber, wo ist jemals eine Sprache gewesen, die man aus der Grammatik recht und wohl habe reden lernen; ist es nicht wahr, daß auch die Sprachen, so die aller-

\*) Also Sachkenntnisse vor den Sprachkenntnissen. In den letztern werden dann die Fortschritte desto schneller sein.

allergewissesten Regeln haben, als die Lateinische und Griechische Sprache, vielmehr aus Uebung und Gewohnheit, denn aus den Regeln gelernt werden? (B. 1, S. 683).

Ich habe mehr Ebräisch gelernt, wenn ich im Lesen einen Ort und Spruch gegen den andern gehalten habe, denn wenn ichs nur gegen der Grammatika gerichtet habe. Wenn ich jünger wäre, so wollte ich diese Sprache lernen; denn ohne sie kann man die heilige Schrift nimmermehr recht verstehen. Denn das Neue Testament, obs wohl Griechisch geschrieben ist, doch ist es voll Ebraismis und Ebräischer Art zu reden. Wenn ich wiederum wollte in der Ebräischen Sprache studiren, so wollte ich Mosen lesen, nach dem wollte ich den Psalter und die Sprüche Salomonis lesen, und zuletzt die Propheten. (B. 22, S. 2256).

Wenn einer gleich die Gabe der Sprachen hat, und versteht sie, doch kann er darum nicht eine in die andre sobald bringen und wohl verdolmetschen. Dolmetschen ist eine sonderliche Gabe Gottes. (ib.)

Also wird der Wortverstand, oder die Grammatik leichter, wenn man den Handel \*) recht verstehet; wie Horatius auch lehret, daß die Worte leichtlich folgen, wo der Handel recht eingenommen, erkannt und betrachtet ist: wo man aber den Verstand des Handels nicht hat, da ist auch die Erkenntniß der Worte vergeblich. — Nun soll man mir aber dies nicht also deuten, oder also verstehen, als verwürfe ich die Grammatik, die ganz nöthig ist; sondern so viel sage ich: wird einer neben der Grammatik nicht auf die Handel studiren, so wird er niemalsen ein guter Lehrer werden. (B. 1, S. 1507).

Ich halte es gar nicht mit denen, die nur auch Eine Sprache sich so gar geben, und alle andre verachten. Und ist auch billig, daß man die Jugend in vielen Sprachen übe; wer weiß, wie Gott ihr mit der Zeit brauchen wird? Dazu sind auch die Schulen gestift.

Wenn man gleich der Schulen und Sprachen gar nichts dürste um der Schrift und Gottes willen; so wäre doch allein diese Ursache gnugsam, die allerbesten Schulen, beide für Knaben und Mägdlein, an allen Orten aufzurichten, daß die Welt, auch ihren weltlichen Stand äußerlich zu halten, doch bedarf seiner geschickter Männer und Frauen; daß die Männer wohl regieren könnten Land und Leute, die Frauen wohl ziehen und halten könnten Haus, Kinder und Gesinde. Nun solche Männer müssen aus Knaben werden, und solche Frauen müssen aus Mägdlein werden; darum ist's zu thun,

\*) D. i. den Gegenstand.

daß man Knäblein und Mägdelein dazu recht lehre und aufziehe. Nun der gemeine Mann thut hie nichts zu, kanns auch nicht, wills auch nicht, weiß auch nicht. Fürsten und Herren solltens thun.

Ja, sprichst du, ein jeglicher mag seine Söhne und Töchter wol selber lehren, oder sie ziehen mit Zucht. Antwort: Ja, man siehet wol, wie sichs lehret und zeucht. Und wenn die Zucht aufs höchste getrieben wird, und wohl gerath, so kömmts nicht ferner, denn daß ein wenig eine eingewungene und ehrbare Geberde da ist, sonst bleibens gleichwol eitel Holzböcke, die weder hievon noch davon wissen zu jagen, niemand weder rathen noch helfen können. Wo man sie aber lehrete, und zöge in Schulen oder sonst, da gelehrte und züchtige Meister und Meisterinnen wären, die da Sprachen und Künste und Historien lehren; da würden sie hören die Geschichte und Sprüche aller Welt, wie es dieser Stadt, diesem Reiche, diesem Fürsten, diesem Manne, diesem Weibe gegangen wäre, und könnten also in kurzer Zeit gleichsam der ganzen Welt von Anbegin Wesen, Leben, Rath und Anschläge, Gelingen und Ungelingen vor sich fassen, wie in einem Spiegel: daraus sie denn ihren Sinn schikken, und sich in der Welt Lauf richten könnten mit Gottesfurcht, darzu wißig und klug werden aus denselben Historien, was zu suchen und zu meiden wäre in diesem äußerlichen Leben, und andern auch darnach rathen und regieren. Die Zucht aber, die man daheime ohne solche Schulen vornimmt, die will uns weise machen durch eigene Erfahrung. Ehe das geschieht, so sind wir hundertmal todt und haben unser Lebenlang alles unbedächtigt gehandelt; denn zu eigener Erfahrung gehöret viel Zeit.

Weil denn das junge Volk muß lecken und springen, oder je was zu schaffen haben, da es Lust innen hat, und ihnen darinnen nicht zu wehren ist, auch nicht gut wäre, daß man alles wehrete; warum sollte man denn ihm nicht solche Schulen zurichten und solche Kunst vorlegen? sintemal es jetzt von Gottes Gnaden alles also zugerichtet ist, daß die Kinder mit Lust und Spiel lernen können, es seien Sprachen oder andere Künste oder Historien. Und ist jetzt nicht mehr die Hölle und das Fegfeuer unsere Schulen, da wir innen gemartert sind über den Casualibus und Temporalibus, da wir doch nichts denn eitel nichts gelernet haben durch so viel Stäupen, Zittern, Angst und Jammer. Nimmt man so viel Zeit und Mühe, daß man die Kinder spielen auf Karten, singen und tanzen lehret, weil sie jung und müßig, geschickt und lustig dazu sind? Ich rede für mich, wenn ich Kinder hätte, und vermöchts, sie müßten mir nicht allein die Sprachen und Historien hören, sondern auch singen, und die  
Musica

Musica mit der ganzen Mathematica lernen. Denn was ist dies alles, denn eitel Kinderspiel, darinnen die Griechen ihre Kinder vorzeiten zogen? dadurch doch wundergeschickte Leute aus worden, zu allerlei hernach tüchtig. Ja, wie leid ist mirs jetzt, daß ich nicht mehr Poeten und Historien gelesen habe, und mich auch dieselben niemand gelehret hat. Hab dafür müssen lesen des Teufels Dreck, die Philosophos und Sophisten, mit großer Kost, Arbeit und Schaden, daß ich gnug habe dran auszufegen.

So sprichst du: Ja, wer kann seiner Kinder so entbehren, und alle zu Junkern ziehen? sie müssen im Hause der Arbeit warten u. s. w. Antwort: Ist doch auch nicht meine Meinung, daß man solche Schulen anrichte, wie sie bisher gewesen sind, da ein Knabe zwanzig oder dreißig Jahre hat über den Donat oder Alexander gelernet. Es ist jetzt eine andere Welt, und gehet anders zu. Meine Meinung ist, daß man die Knaben des Tages eine Stunde oder zwei lasse zu solcher Schule gehen, und nichts desoweniger die andere Zeit im Hause schaffen, Handwerk lernen, und wozu man sie haben will, daß beides mit einander gehe, weil das Volk jung ist, und gewarten kann. Bringen sie doch sonst wol zehnmal so viel Zeit zu, mit Kätzchen schießen, Ballspielen, Laufen und Kammeln.

Also kann ein Mägdelein ja so viel Zeit haben, daß sie des Tages eine Stunde zur Schule gehe, und dennoch ihres Geschäfts im Hause wohl warte; verschläfts und vertanzet es, und verspielet es doch wol mehr Zeit. Es fehlet allein daran, daß man nicht Lust noch Ernst darzu hat, das junge Volk zu ziehen, noch der Welt helfen und rathen mit seinen Leuten. Der Teufel hat viel lieber grobe Blöcke und unnütze Leute, daß den Menschen ja nicht so wohl gehe auf Erden.

Welche aber der Ausbund darunter wären, der man sich verhofft, daß geschickte Leute sollen werden zu Lehrern und Lehrerinnen, zu Predigern und andern geistlichen Aemtern, die soll man desto mehr und länger dabei lassen, daher auch die Klöster und Stifte kommen sind, aber nun gar in einen andern verdammten Brauch verkehret. Und das will auch wol noth seyn; denn der beschorne Hause nimmt fast ab: so sind sie auch das mehrer Theil untüchtig zu lehren und regieren; denn sie können nichts, ohne des Bauchs pflegen, welches man auch sie allein gelehret hat. (B. 10. S. 556. ff.)

Ja, sprichst du abermal, ob man gleich sollte und müste Schulen haben, was ist uns aber nütze Lateinische, Griechische und Ebräische Zungen und andere freie Künste zu lehren? Könnten wir doch wohl Deutsch die Bibel und Gottes Wort lehren, die uns genugsam ist zur Seligkeit? Antwort: Ja, ich weiß, leider, wohl, daß wir Deutschen müssen immer

Bestien und tolle Thiere sein und bleiben; wie uns denn die umliegende Länder nennen, und wir auch wohl verdienen. Mich wundert aber, warum wir nicht auch einmal sagen: Was sollen uns Seiden, Wein, Würze, und der Fremden ausländische Waaren, so wir doch selbst Wein, Korn, Wolle, Flachs, Holz und Steine in Deutschen Landen, nicht allein die Fülle haben zur Nahrung, sondern auch die Kühr und Wahl zu Ehren und Schmutz? Die Künste und Sprachen, die uns ohne Schaden, ja größerer Schmutz, Nutz, Ehre und Frommen sind, beide zur heiligen Schrift zu verstehen, und weltlich Regiment zu führen, wollen wir verachten: und der ausländischen Waaren, die uns weder noth noch nütze sind, der wollen wir nicht gerathen. Heissen das nicht billig Deutsche Narren und Bestien?

Zwar, wenn kein anderer Nutz an den Sprachen wäre, sollte doch uns das billig erfreuen und anzünden, daß es so eine edle, sene Gabe Gottes ist, damit uns Deutschen Gott jetzt so reichlich, fast über alle Länder, heimsuchet und begnadet. Man lebet nicht viel, daß der Teufel dieselben hätte lassen durch die Hohen Schulen und Klöster aufkommen; ja, sie haben allezeit aufs höchste dawider getobet, und auch noch toben. Denn der Teufel roch den Braten wohl, wo die Sprachen hervorkämen, würde sein Reich ein Fach gewinnen, das er nicht könnte leicht wieder zustopfen. Weil er nun nicht hat mögen wehren, daß sie hervor kämen, denket er doch, sie nun also schmal zu halten, daß sie von ihnen selbst wieder sollen vergehen und fallen. Es ist ihm nicht ein lieber Gast damit ins Haus kommen, darum will er ihn auch also speisen, daß er nicht lange solle bleiben. Diesen bösen Lük des Teufels sehen unser gar wenig, liebe Herren.

Darum, liebe Deutschen, lasset uns hie die Augen auf thun, Gott danken für das edle Kleinod, und feste drob halten, daß es uns nicht wieder entzükker werde, und der Teufel nicht seinen Muthwillen büße. Denn das können wir nicht leugnen, daß, wie wol das Evangelium allein durch den heiligen Geist ist kommen und täglich kömmt; so ist doch durch Mittel der Sprachen kommen, und hat auch dadurch zugenommen, muß auch dadurch behalten werden. Denn gleich als da Gott durch die Apostel wollte in alle Welt das Evangelium lassen kommen, gab er die Zungen darzu. Und hatte auch zuvor durch der Römer Regiment die Griechische und Lateinische Sprache so weit in alle Lande ausgebreitet, auf daß sein Evangelium je bald fern und weit Frucht brächte. Also hat er jetzt auch gethan. Niemand hat gewußt, warum Gott die Sprachen hervor ließ kommen, bis daß man nun allererst siehet, daß es um des Evangelii willen geschehen ist, welches er hernach hat wollen offenbaren, und dadurch des  
Ende

Endechrifts Regiment aufdecken und zerstören. Darum hat er auch Griechenland dem Türken gegeben, auf daß die Griechen verjaget und zerstreuet, die Griechische Sprache ausbrächten, und ein Anfang würden, auch andere Sprachen mit zu lernen.

So lieb nun als uns das Evangelium ist, so hart lasset uns über den Sprachen halten. Denn Gott hat seine Schrift nicht umsonst allein in die zwo Sprachen schreiben lassen, das Alte Testament in die Ebräische, das Neue in die Griechische. Welche nun Gott nicht verachtet, sondern zu seinem Wort erwählet hat vor allen andern, sollen auch wir dieselben vor allen andern ehren.

Und lasset uns das gesaget sein, daß wir das Evangelium nicht wohl werden erhalten ohne die Sprachen. Die Sprachen sind die Scheide, darinnen dies Messer des Geistes stecket. Sie sind der Schrein, darinnen man dies Kleinod trägt. Sie sind das Gefäß, darinnen man diesen Trank fasset. Und wie das Evangelium selbst zeigt, sie sind die Körbe, darinnen man diese Brodt und Fische und Brocken behält. Ja, wo wirs versehen, daß wir (da Gott vor sei) die Sprachen fahren lassen, so werden wir nicht allein das Evangelium verlieren, sondern wird auch endlich dahin gerathen, daß wir weder Lateinisch noch Deutsch recht reden oder schreiben können. Desß laßt uns das elende greuliche Exempel zur Beweiung und Warnung nehmen in den Hohen Schulen und Klöstern, darinnen man nicht allein das Evangelium verlernet, sondern auch Lateinische und Deutsche Sprache verderbet hat, daß die elenden Leute schier zu lauter Bestien worden sind, weder Deutsch noch Lateinisch recht reden oder schreiben können; und beinahe auch die natürliche Vernunft verloren haben.

Das hat auch bewiesen, und zeigt noch an die Erfahrung. Denn bald nach der Apostel Zeit, da die Sprachen aufhörten, nahm auch das Evangelium und der Glaube und ganze Christenheit je mehr und mehr ab, bis daß sie unter dem Pabst gar versunken ist; und ist, sint der Zeit die Sprachen gefallen sind, nicht viel besonders in der Christenheit ersehen, aber gar viel greulicher Greuel aus Unwissenheit der Sprachen geschehen. Also wiederum: weil jetzt die Sprachen hervorkommen sind, bringen sie ein solch Licht mit sich, und thun solche große Dinge, daß sich alle Welt verwundert, und muß bekennen, daß wir das Evangelium so lauter und rein haben, fast als die Apostel gehabt haben, und ganz in seine erste Reinigkeit kommen ist. Und Summa, der H. Geist ist kein Narr, gehet auch nicht mit leichtfertigen unnöthigen Sachen um: der hat die Sprachen so nütze und noch geachtet in der Christenheit. Welches uns alleine sollte

gnug

gnungsam bewegen, dieselben mit Fleiß und Ehren zu suchen, und nicht verachten, weil er sie nun selbst wieder auf Eeden erwecket. (B. 10. S. 545. ff.)

Ich hoffe und bitte Euch, unserer Schule (Gymnasia) nicht zu vergessen, nehmlich, daß die Griechische und Hebräische Sprachen eingeführet werden. Ich hoffe, Ihr werdet den Zettel von den Leipziger Studien (oder angeschlagenen Lektionen) gesehen haben, der es uns immer nachmacht. Sie machen sich darinnen mit viel Lektionen breit, die wol nicht werden gelesen werden. (B. 15. S. 21.)

D. M. Luther sagte von den Disputationen in Schulen, die man Circulares nennet, und in Fakultäten umgingen, ordentlich nach der Reihe, daß dieselbige jungen Gesellen, so studirten, großen Nutzen brächten; denn man führte die stolzen Gesellen unter die Ruthe, auf daß sie erfahren, wie geschickt sie sein. (B. 22. S. 2246.)

Dr. M. Luther lobete sehr die Disputationes, denn solche Vorbereitung diene dazu vornehmlich, daß junge Gesellen geübet und versucht werden, den Sachen, davon man disputirt, fleißiger nachzudenken und zu suchen, wenn man nur sittig nach der Wahrheit forscht, nicht allein Ehre und Ruhm, Gezänke und Hader suchet. (ib.)

Die Erfahrung zeuget, daß alle, die nicht studirt haben, klagen, und ist ihnen leid, daß sie gute Künste verachtet und in ihrer Jugend dieselben nicht gelernet haben, daß sie doch zum wenigsten hätten schreiben und lesen gelernet. Die Sprachen, sonderlich die Lateinische, wissen, ist allen nütze, auch Krieger, und Kaufleuten, auf daß sie mit fremden Nationen sich bereden, und mit ihnen umgehen können, ohne Dolmetscher, und nicht allein Deutsche Brüder bleiben. Ihr Eltern könnt euren Kindern keinen bessern noch gewissern Schatz lassen, denn daß ihr sie laßt studiren und gute Künste lernen. Haus und Hof verbrennet und gehet dahin, Kunst aber ist gut zu tragen, und bleibt. Wenn man weit von einander ist mit dem Leibe, doch kann man mit Briefen und Schreiben gegenwärtig sein, und einer mit dem andern reden und sein Herz anzeigen: ich kann hie mit einem zu Rom reden durch Briefe. Er, D. M. Luther, redete auch dazu mal heftig wider die, so selbst nichts könnten, und wären guten Künsten und Gelehrten feind. Erzählete eine Historie, wie ein Geizhals und ungelehrter grober Mann im Rath sollte gerathen und gesagt haben: Man sollte das Geld ersparen, und keinen Stadtschreiber halten; sondern man sollte mit Kerbhölzern über Land handeln. Solche ungeschickte grobe Leute und Eselsköpfe wollten ungern, daß der rechten reinen Religion und weltlichem Regiment gerathen würde; sondern sähen lieber, daß sie untergingen. Jetzt wollten wir  
gern



gern Deutschland rathen, so gute Künste verachtet; wolan, sie wirts wol gewahr werden mit der Zeit. Ich aber bin froh, daß man hie eine Schule aufrichtet, und ist mein höchster Fleiß und Sorge, daß sie erhalten werde, denn mit solchen Pfropfreiserlein und Bäumlein wird die Kirche besäet und gepflanzt. (B. 22. S. 2238.)

Die allerbeste Weise zu lehren ist, wenn man zu dem Wort Exempel oder Beispiel giebt. Denn dieselben machen, daß man die Rede klärlicher versteht, auch viel leichter behält; sonst wo die Rede ohne Exempel gehört wird, wie gerecht und gut sie immer ist, beweget sie doch das Herz nicht so sehr; ist auch nicht so klar, und wird nicht so fest behalten; darum ist es ein sehr köstlich Ding um die Historien. Denn was die Philosophie, weise Leute, und die ganze Vernunft lehren oder erdenken kann, das zum ehrlichen Leben nützlich sei, das giebt die Historie mit Exempel und Geschichten gewaltiglich, und stellet es vor die Augen, als wäre man dabei. — Und wenn mans gründlich besinnet, so sind aus den Historien und Geschichten fast alle Rechte, Künste, guter Rath, Warnung, Dräuen, Schrecken, Trösten, Stärken, Unterricht, Fürsichtigkeit, Weisheit, Klugheit, samt allen Tugenden und so ferner, als aus einem lebendigen Brunnen gequollen.

Darum sind auch die Historien-schreiber die allernützlichsten Leute und besten Lehrer, daß man sie nimmermehr genug kann ehren, loben, oder Dank sagen, und solte das sein ein Werk der großen Herren, als Kaiser, Könige u. die da ihrer Zeit Historien mit Fleiß ließen schreiben, und auf die Librarei verwahret ließen bellegen, auch sich keiner Kosten lassen dauern, so auf solche Leute, so tüchtig dazu wären, zu halten und zu erzziehen ginge. (B. 14. S. 354.)

Wer die Musicam verachtet, wie denn alle Schwärmer thun, mit denen bin ich nicht zufrieden. Denn die Musica ist ein Geschenk Gottes, nicht ein Menschengeschenk. So vertreibt sie auch den Teufel, und macht die Leute fröhlich. Ich gebe nach der Theologie der Musica den nächsten Locum und höchste Ehre. (B. 22. S. 2253.)

Musicam habe ich allezeit lieb gehabt. Wer diese Kunst kann, der ist guter Art, zu allem geschickt. Man muß Musicam von Noth wegen in Schulen behalten. Ein Schulmeister muß singen können; sonst sehe ich ihn nicht an. Die Jugend soll man stets zu dieser Kunst gewöhnen; denn sie machet feine geschickte Leute. (B. 22. S. 2250.)

Es sollen die Prediger die Leute vermahnen, ihre Kinder zur Schule zu thun, damit man Leute aufziehe, geschickt zu lehren in der Kirche, und sonst zu regieren. Denn es ver-  
melnen

meinen etliche, es sei genug zu einem Prediger, daß er Deutsch lesen könne. Solches aber ist ein schädlicher Wahn. Denn wer andere lehren soll, muß eine große Übung und sonderliche Geschicklichkeit haben; die zu erlangen, muß man lange und von Jugend auf lernen. Denn St. Paulus spricht 1 Tim. 3, 2. es sollen die Bischöfe geschickt sein, die andern zu unterrichten und zu lehren. Damit zeiget er an, daß sie mehr Geschicklichkeit haben sollen, denn die Laien. Denn es ist nicht eine geringe Kunst, die auch nicht möglich ist, daß sie ungelehrte Leute haben, andere klar und richtig lehren und unterrichten. Und solcher geschickter Leute darf man nicht allein zu der Kirchen, sondern auch zu dem weltlichen Regiment, das Gott auch will haben. Darum sollen die Eltern, um Gottes willen, die Kinder zur Schule thun.

Vor dieser Zeit ist man um des Bauchs willen zur Schule gelaufen, und hat der größere Theil darum gelernet, daß er eine Prävende kriegte, da er versorget, sich mit sündlichen Meßhalten ernähret.

Nun sind viel Misbräuche in der Kinderschule. Damit nun die Jugend recht gelehret werde, haben wir diese Form gestellet. Erstlich sollen die Schulmeister Fleiß ankehren, daß sie die Kinder allein Lateinisch lehren, nicht Deutsch oder Griechisch, oder Ebräisch \*), wie etliche bisher gethan, die armen Kinder mit solcher Mannigfaltigkeit beschweren, die nicht allein unfruchtbar, sondern auch schädlich ist. Man siehet auch, daß solche Schulmeister nicht der Kinder Nutz bedenken, sondern um ihres Ruhmes willen so viel Sprachen vornehmen. Zum andern, sollen sie auch sonst die Kinder nicht mit vielen Büchern beschweren, sondern in allewege Mannigfaltigkeit fliehen. Zum dritten, ist's noth, daß man die Kinder zertheile in Haufen.

Der erste Haufe sind die Kinder, die lesen lernen. Mit demselben soll diese Ordnung gehalten werden: Sie sollen erstlich lernen lesen der Kinder Handbüchlein, darinnen das Alphabet, Vater Unser, Glaube und andere Gebete innen stehen. So sie dies können, soll man ihnen den Donat und Cato zusammen vorgeben: den Donat zu lesen, den Cato zu exponiren, also, daß der Schulmeister einen Vers oder zween exponire, welche die Kinder darnach zu einer andern Stunde

\*) Offenbar spricht Luther hier nur von den kleinern Schulen in kleinen Städten. Denn die Nothwendigkeit, daß in den größern Schulen größerer Städte neben der lateinischen Sprache auch die andern Sprachen getrieben werden müssen, hat er in den vorhergehenden Stellen mehr als einmal anerkannt und empföhlen. Man s. oben S. 28.

Stunde aussagen, daß sie dadurch einen Haufen lateinischer Wörter lernen, und einen Vorrath schaffen zu reden. Darinnen sollen sie geübet werden, so lange, bis sie wohl lesen können. Und halten es dafür, es soll nicht unfruchtbar sein, daß die schwachen Kinder, die nicht einen sonderlichen schnellen Verstand haben, den Cato, und Donat, nicht einmal allein, sondern das anderemal auch lerneten. Darneben soll man sie lehren schreiben, und treiben, daß sie täglich ihre Schrift dem Schulmeister zeigen. Damit sie auch viel lateinischer Worte lernen, soll man ihnen täglich am Abend etliche Wörter zu lernen vorgeben, wie vor Alters die Weise in den Schulen gewesen ist. Diese Kinder sollen auch zu der Musica gehalten werden, und mit den andern singen.

Der andere Haufe sind die Kinder, so lesen können, und sollen nun die Grammatika lernen. Mit denselben soll es also gehalten werden: Die ersten Stunden nach Mittage täglich sollen die Kinder in der Musik geübet werden, alle, klein und groß. Darnach soll der Schulmeister dem andern Haufen auslegen die Fabulas Aesopi erstlich. Nach der Vesper soll man ihnen exponiren Paedologiam Mosellani. Und wenn diese Bücher gelernet, soll man aus den Colloquiis Erasmi wählen, die den Kindern nützlich und zuchtig sind. Dieses mag man auf den andern Abend repetiren. Abends, wenn die Kinder nach Hause gehen, soll man ihnen einen Sentenz aus einem Poeten, oder andern vorschreiben, den sie Morgens wieder aussagen, als Amicus certus in re incerta cernitur: Ein gewisser Freund wird im Unglück erkannt.

Morgens sollen die Kinder den Aesopum exponiren. Dabei soll der Præceptor etliche Nomina und Verba decliniren, nach Gelegenheit der Kinder, viel oder wenig, leichte oder schwere, und fragen auch die Kinder Regel und Ursach solcher Declination. Wenn auch die Kinder haben Regulas Constructionum gelernet, soll man auf diese Stunde fördern, daß sie, wie mans nennet, construiren, welches sehr fruchtbar ist, und doch von wenigen geübet wird. Wenn nun die Kinder den Aesopum auf diese Weise gelernet, soll man ihnen den Terentium vorgeben, welchen sie auch auswendig lernen sollen: denn sie nun gewachsen, und mehr Arbeit zu tragen vermögen. Doch soll der Schulmeister Fleiß haben, daß die Kinder nicht überladen werden. Nach dem Terentio soll der Schulmeister den Kindern etliche Fabulas Plauti, die rein sind, vorgeben, als nehmlich Aululariam, Trinumariam, Pseudolum und dergleichen.

Die Stunde vor Mittage soll allewege für und für also angelegt werden, daß man darin nichts anders, denn Grammaticam lehre. Erstlich Etymologiam; darnach Syntaxin; folgend

folgend Profodiam. Und stetigs, wenn dies vollendet, soll mans wieder von vorn anfahen, und die Grammatica den Kindern wohl einbilden. Denn, wo solches nicht geschieht, ist alles Lernen verloren und vergeblich. Es sollen auch die Kinder solche Regulas Grammaticae aussagen, daß sie gedrungen und getrieben werden, die Grammatica wohl zu lernen.

Wo auch den Schulmeister solche Arbeit verdreüßet, wie man viel findet, soll man denselbigen lassen laufen, und den Kindern einen andern suchen, der sich dieser Arbeit annehme, die Kinder zu der Grammatica zu halten. Denn kein größerer Schade allen Künsten mag zugesügt werden, denn wo die Jugend nicht wohl geübet wird in der Grammatica.

Dies soll also die ganze Woche gehalten werden, und man soll also den Kindern nicht jeden Tag ein neues Buch fürgeben. Einen Tag aber, als Sonnabend oder Mittwoch, soll man anlegen, daran die Kinder christliche Unterweisung lernen. Denn etliche lernen gar nichts aus der heiligen Schrift: etliche lehren die Kinder nichts, denn die heilige Schrift, welche beide nicht zu leiden sind. Denn es ist vonnöthen, die Kinder zu lehren den Anfang eines christlichen und gottseligen Lebens. So sind doch viel Ursachen, darum daneben ihnen auch andere Bücher sollen vorgelegt werden, daraus sie reden lernen. Und soll in dem also gehalten werden: Es soll der Schulmeister den ganzen Haufen hören, also, daß einer nach dem andern aussage das Vater Unser, den Glauben und die Zehen Gebote. Und so der Haufe zu groß ist, mag man eine Woche einen Theil, und die andern auch einen Theil hören.

Darnach soll der Schulmeister auf eine Zeit das Vater Unser einfältig und richtig auslegen. Auf eine andere Zeit den Glauben. Auf eine andere Zeit die zehen Gebot. Und soll den Kindern die Stücke einbilden, die noth sind recht zu leben, als Gottesfurcht, Glauben, gute Werke. Soll nichts von Zadersachen sagen. Soll auch die Kinder nicht gewöhnen, Mönche oder andere zu schmähen, wie viel ungeschickter Schulmeister pflegen.

Daneben soll der Schulmeister den Knaben etliche leichte Psalmen fürgeben, auswendig zu lernen, in welchen begriffen ist eine Summa eines christlichen Lebens, welche auch sollen aufs kürzeste und richtigste ausgelegt werden, damit die Kinder wissen, was sie daraus lernen und suchen sollen.

Auf diesen Tag soll man auch Matthaeum grammaticae exponiren, und wenn dieser vollendet, soll man ihn wieder anfahen. Doch mag man, wo die Knaben gewachsen, die zwei Episteln St. Pauli an Timotheum, oder die erste Epistel St. Johannis, oder die Sprüche Salomonis auslegen.

Sonst

Sonst sollen die Schulmeister kein Buch vornehmen zu lesen. Denn es ist nicht fruchtbar, die Jugend mit schweren und hohen Büchern zu beladen, als etliche Jesaiam, Paulus zu Römern, St. Johannis Evangelium, und andere dergleichen, um ihres Ruhms willen lesen.

Wo nun die Kinder in der Grammatica wohl geübet sind, mag man die Geschicktesten auswählen und den dritten Haufen machen. Die Stunde nach Mittage sollen sie mit den andern in der Musica geübet werden. Darnach soll man ihnen exponiren Virgilium. Wenn der Virgilius laus ist, mag man ihnen Ovidii Metamorphosin lesen. Abends Officia Ciceronis oder Epistolas Ciceronis familiares. Morgens soll Virgilius repetiret werden, und man soll zur Uebung der Grammatica Constructiones fordern, und anzeigen die sonderlichen Figuras sermonis.

Die Stunde vor Mittage soll man bei der Grammatica bleiben, damit sie darln sehr geübet werden. Und wenn sie Etymologiam und Syntaxin wohl können, soll man ihnen Metricam vorlegen, dadurch sie gewöhnet werden, Verse zu machen. Denn diese Uebung ist sehr fruchtbar, anderer Schrift zu verstehen, machet auch die Knaben reich an Worten, und zu vielen Sachen geschickt.

Darnach, so sie in der Grammatica genugsam geübet, soll man dieselbe Stunde zu der Dialectaea und Rhetorica gebrauchen. Von dem andern und dritten Haufen sollen alle Woche einmal Schrift, als Episteln oder Verse, gefordert werden. Es sollen auch die Knaben dazu angehalten werden, daß sie Lateinisch reden, und die Schulmeister sollen selbst, so viel möglich, nichts denn Lateinisch mit den Knaben reden, dadurch sie auch zu solcher Uebung gewöhnet und gereizet werden. (B. 10, S. 1969).

Dr. M. Luther riethe allen, so studirten, in welchen Künsten es auch wäre, daß sie gewisse Bücher vor sich nehmen, und dieselben mit Fleiß lesen, und machten ihnen einen guten Autorem und Buch so gemein, daß sie denselben oftmals lesen, und wieder lesen; also, daß sie gleich in sein Fleisch und Blut verwandelt würden, als wäre ihnen desselben Art zu reden und zu schreiben angeboren. Denn mancherlei Bücher lesen, machet mehr Verwirrung, denn daß man etwas gewisses und standhaftiges daraus lernet. Gleich als die, so allenthalben wohnen, wo sie hinkommen, und bleiben an keinem gewissen Ort, die wohnen nirgend, und sind an keinem Ort gewiß dahelme. Und gleich wie wir in der Gesellschaft nicht täglich aller guter Freunde Gemeinschaft brauchen,

E

sondern

sondern etlicher wenigen und auserlesenen; also soll man sich auch an die besten Bücher gewöhnen, und ihm dieselbigen gemeln machen, und auf einem Näglein können. (B. 22, S. 2276).

Die Bücher müßte man wenigern, und erlesen die besten. Denn viel Bücher machen nicht gelehrt, viel Lesen auch nicht; sondern gut Ding und oft lesen, wie wenig sein ist, das macht gelehrt. (B. 10, S. 384).

Dr. Johannes Cellarius fragte Dr. M. Luthern um Rath: Es wäre ein Schulmeister in Schlesien, nicht angelehrt, der hätte ihm vorgenommen eine Komödie im Terrentio zu agiren und spielen; viele aber ärgerten sich daran, gleich als gebührete einem Christenmenschen nicht solch Spielwerk aus heidnischen Poeten u. s. w., was er, Dr. Luthern, davon hielte? Da sprach er, Komödien zu spielen, soll man um der Knaben in der Schule willen nicht wehren, sondern gestatten und zulassen. Erstlich, daß sie sich üben in der lateinischen Sprache. Zum andern, daß in Komödien sein künstlich erdichtet, abgemalt und vorgestellt werden solche Personen, dadurch die Leute unterrichtet, und ein jeglicher seines Amtes und Standes erinnert und ermahnet werde, was einem Knecht, Herrn, jungen Gesellen und Alten gebühre, wohl anstehe, und was er thun soll, ja, es wird darinnen vorgehalten und vor die Augen gestellt, aller Dignitäten Grad, Nemter und Gebühr, wie sich ein jeglicher in seinem Stande halten soll im äußerlichen Wandel, wie in einem Spiegel. Zudem werden darinnen beschrieben und angezeigt, die listigen Anschläge und Betrug der bösen Bälge: desgleichen was der Eltern und jungen Knaben Amt sei, wie sie ihre Kinder und junge Leute zum Ehestande ziehen und halten, wenn es Zeit mit ihnen ist, und wie die Kinder den Eltern gehorsam sein, und freien sollen u. s. w. Solches wird in Komödien vorgehalten, welches denn sehr nütze und wohl zu wissen ist. Und Christen sollen Komödien nicht ganz und gar fliehen, darum, daß bisweilen grobe Zoten und Bulerei darinnen sein, da man doch um derselben Willen auch die Bibel nicht dürfte lesen. Darum ist's nichts, daß sie solches fürwenden, und um der Ursache willen verbieten wollen, daß ein Christ nicht sollte mögen Komödien lesen und spielen. (B. 22, S. 2277).

## III.

## Luthers Gedanken über Schulen und Schulwesen überhaupt.

Du sprichst, solches alles ist den Eltern gesaget; was gehet das die Rathsherren und Obrigkeit an. Ist recht geredet; ja, wie, wenn die Eltern aber solches nicht thun? wer soll es denn thun? Soll es darum nachbleiben, und die Kinder versäumet werden? Wo will sich da die Obrigkeit und Rath entschuldigen? Daß es von den Eltern nicht geschlehet, hat mancherlei Ursach.

Aufs erste, sind etliche auch nicht so fromm und redlich, daß sie es thäten, ob sie es gleich könnten; sondern, wie die Straußen, härten sie sich auch gegen ihre Jungen, und lassen dabel bleiben, daß sie die Eier von sich geworfen; nicht mehr thun sie darzu. Nun diese Kinder sollen dennoch unter uns und bei uns leben in gemeiner Stadt. Wie will denn nun Vernunft und sonderlich christliche Liebe das leiden, daß sie ungezogen aufwachsen, und den andern Kindern Gift und Geschmeiße sein, damit zuletzt eine ganze Stadt verderbet wird.

Aufs andere, so ist der größte Haufe der Eltern leider! ungeschickt dazu, und weiß nicht, wie man Kinder ziehen und lehren soll. Denn sie selbst haben nichts gelernet, ohn den Bauch versorgen; und gehören sonderliche Leute dazu, die Kinder wohl und recht lehren und ziehen sollen.

Aufs dritte, ob gleich die Eltern geschickt wären, und wolltens gerne selbst thun, so haben sie vor andern Geschäften und Haushalten weder Zeit noch Raum dazu: also daß die Noth zwinget, gemeine Zuchtmeister \*) für die Kinder zu halten. Es wollte denn ein jeglicher für sich selbst einen eigenen halten. Aber das würde dem gemeinen Mann zu schwer, und würde abermal mancher feiner Knabe um Armutswillen versäumet.

Darum wills hie dem Rath und der Obrigkeit gebühren, die allergrößte Sorge und Fleiß aufs junge Volk zu haben. Denn weil der ganzen Stadt Gut, Ehre, Leib und Leben ihnen

E 2

\*) Zuchtmeister heißt in Luthers Sprache durchaus nichts anders, als wir iht Erzieher und Pädagogen nennen, welches letztere Wort auch im Griechischen Gal. 3, 24 steht, wo Luther in der deutschen Uebersetzung Zuchtmeister gesetzt.

ihnen zu treuer Hand befohlen ist, so thäten sie nicht rechtlich vor Gott und der Welt, wo sie der Stadt Gedeien und Besserung nicht suchten mit allem Vermögen Tag und Nacht. Nun liegt einer Stadt Gedeien nicht allein darinn, daß man große Schätze sammle, feste Mauren, schöne Häuser, viel Büchsen und Harnisch zeuge; sonder das ist einer Stadt bestes und allerreichstes Gedeien, daß sie viel feiner, gelehrter, vernünftiger, ehrbarer, wohlgezogener Bürger hat, die können darnach wol Schätze und alles Gut sammeln, halten und recht brauchen. (B. 10. S. 541. ff.)

Löbliche Schulen sind der Brunn alles sittlichen Wesens im menschlichen Leben, und so sie verfallen, muß große Blindheit folgen in der Religion und anderen nützlichen Künsten, Gesezen und Historien, und folget ein grob viehisches Leben bei den Leuten; darum haben alle weise Regenten bedacht, daß die Schulen zu erhalten, und daß sie ein groß Licht sein des bürgerlichen Lebens. (B. 7, S. 7019).

Von den Schulen habe ich droben auch viel geschrieben, daß man ja fest und fleißig drüber halte. Denn wiewol sie in dem, daß die Knaben lernen Sprachen und Künste, als ein heidnisch äußerlich Ding anzusehen sind; doch sind sie hoch vonnöthen. Denn wo man nicht Schüler zeucht, so werden wir nicht lange Pfarrherrn und Prediger haben, wie wir wol erfahren. Denn die Schule muß der Kirchen geben Personen, die man zu Aposteln, Evangelisten und Propheten, das ist, Prediger, Pfarrherrn, Regierer, machen könne. Ohn was man noch sonst muß für Leute haben in der ganzen Welt, die Kanzler, Räte, Schreiber und dergleichen sollen werden, die auch weltlich helfen regieren. — Darum haben die vorigen Kaiser, Könige und Fürsten recht wohl gethan, daß sie mit solchem Fleiß so viel Schulen, hoch und klein, Klöster und Stift gebauet haben, daß sie der Kirchen haben reichen und großen Borrath von Personen wollen schaffen: aber durch die Nachkommen schändlich zum Mißbrauch verkehret sind. Also sollen jetzt Fürsten und Herren auch thun, der Klöster Güter zu Schulen wenden, und viel Personen stiften zum studio: werdens unsere Nachkommen mißbrauchen, so haben wir zu unser Zeit das unsere gethan. (B. 16, S. 2817 f.)

Anno 1538 am 1. Oktober, lobete Dr. M. Luther die Frucht und den Nuß, so aus Schulen kömmt: wie wol sie wenig und schlecht Ansehen haben, doch bringen sie großen Nutzen, also, daß sie straks unwidersprechlich die Kirchen erhalten. Denn da wird die Jugend zur Gottseligkeit und zu allen ehrlichen und christlichen Ständen gelehrt, unterrichtet und gezogen, daraus Schulmeister und Gesellen zu Kirchendienern erwählet und genommen werden. (B. 22. S. 2230).



Ich halte aber, daß auch die Obrigkeit hie schuldig sei, die Unterthanen zu zwingen, ihre Kinder zur Schule zu halten. Denn sie ist wahrlich schuldig, die obgesagten Aemter und Stände zu erhalten, daß Prediger, Juristen, Pfarrherren, Schreiber, Aerzte, Schulmeister und dergleichen bleiben: denn man kann derer nicht entbehren. Kann sie die Unterthanen zwingen, so da tüchtig dazu sind, daß sie müssen Speiß und Büchsen tragen, auf die Mauren laufen, und anderes thun, wenn man kriegen soll; wie viel mehr kann und soll sie die Unterthanen zwingen, daß sie ihre Kinder zur Schule halten.

Darum wache hie, wer wachen kann; die Obrigkeit, wo sie einen tüchtigen Knaben siehet, daß sie den zur Schule halten lasse. Ist der Vater arm, so helfe man mit Kirchen-Gütern dazu. Hie sollten die Reichen ihre Testamente zu geben, wie denn die gethan haben, die etliche Stipendia gestiftet haben. Das möchte ein löblich Christlich Testament sein, da hätte Gott Lust zu und Gefallen dran, und würde dich wiederum segnen und ehren, daß du auch Lust und Freude an ihm haben würdest. (B. 10, S. 531 f. f.).

Ein Pfarrherr und Schulmeister haben mit kleinen jungen Schälken zu thun, und zeugen immer neue Leute zu Bischoffen und Concilien, wo es noth ist. Ein Concilium hauet die großen Aeste ab an den Bäumen, oder rottet die bösen Bäume gar aus. Aber ein Pfarrherr und Schulmeister pflanzen und zeugen ettel junge Bäumelein und Wurzelsträuchlein in dem Garten. O sie haben ein köstlich Amt und Werk, und sind die edelsten Kleinode der Kirchen; sie erhalten die Kirchen. Darum sollen alle Herren dazu thun, daß man Pfarrherrn und Schulen erhielte. Denn wo wir die Concilia ja nicht haben können, so sind die Pfarren und Schulen, wiewol kleine, doch ewige und nützliche Concilia. (B. 16, S. 2768).

Es ist christlich und billig, daß man Kinderschulen zum besten aufrichte, in Ansehung, daß an nichts auf Erden allen Ständen mehr gelegen ist, denn daß die Schulen wohl bestellt werden. (B. 16, S. 257).

Zu Bestellung der Pfarren und Schulen bedarf man gestifter Zins und Einkommen: solche hat man auch reichlich, so mans nur recht anwenden will. Denn dieser Weg ist leicht zu finden, daß der Adel in Stiften das größere Theil des Einkommens gebrauchte, und dennoch daneben noch etliche Stift und Klöster zu gemeldter Bestellung gewandt werden, nehmlich zur Besserung der Pfarren, item zu den Schulen, da man nicht allein den Legenten Besoldung geben, sondern auch eine Anzahl armer Knaben erhalten muß. Zu diesem

Brauch sollte man die reichen Klöster anwenden. (B. 17, S. 910).

Man siehet wohl, wie mit großem Ernst die alten Kaiser die Schulen gemeint haben, da sie so reichlich die Stifte begabt haben. Denn daß es erstlich Schulen gewesen sind, zeigen diese Namen: Probst, Dechant, Scholasticus, Cantor &c. Aber was ist draus worden? Ach Herr Gott! daß sie doch noch etwas thun wollten, blieben was sie sind, behielten was sie hätten, wären Fürsten und Herren; richteten aber wiederum Lektüren an, und zwängen die Domherrn, Vikarien, Chorschüler, daß sie des Tages eine Lection in der heil. Schrift hörten, damit es wieder doch etlichermaßen einer Schulen Gestalt hätte. (B. 16, S. 2767).

Schulen müssen Pfarrherren und Prediger geben, wie auch im Papstthum geschehen; was aber auf Domereien und Vikarien kommen ist, das wird faul und thut kein gut.

Anno 1539 sagte Luther, wie jetzt die Jugend so gute Zeit und Bequemlichkeit zu studiren hätte, denn alle Künste würden sein ordentlich und richtig gelehret, daß man es wohl und leichtlich fassen könnte, wer nur nicht gar ein Tölpel sei. So hielte man die Knaben nicht so hart. Vorzeiten ward die Jugend allzuhart gezogen, daß man sie in den Schulen Märtyrer geheissen hat: sonderlich hat man sie mit dem Lupo und Causalibus und Temporalibus wohl geplaget, das doch gar kein nütze war, sehr verdrüßlich und beschwerlich, auch unlustig, damit man nur die gute Zeit zubrachte, und manchen feinen geschickten Kopf verderbte. Nun, zu dieser Zeit, da Gott wiederum seine Künste, und die sie sein richtig lehren können, gegeben hat, so will die Jugend nicht studiren, ist faul, nachlässig und verdrossen. Und las dem jungen Hans von A. einen guten Text, um seines Ungehorsams und Unfleißes willen, da er doch einen feinen Kopf und Ingenium zum Studiren hätte, und die Eltern viel auf ihn wendeten, wollten gern, daß er etwas lernete; und da er sich nicht würde bessern, so wollte er ihn selbst mit Füßen treten. Denn ich will, sprach er, in meinem Hause und über meinem Tische solche Exempel des Ungehorsams nicht wissen und leiden, wenn du gleich Grafen Güter hättest: darnach richte du dich, ich wills von dir, noch keinem leiden. (B. 22, S. 2229).

Das erfahren wir gemeiniglich, daß armer Leute Kinder zum Lernen tauglicher sind. Wo aber denselben, weil es in ihrem Vermögen nicht ist, von reichen Leuten darzu nicht geholfen wird, müssen sie dahinten bleiben, und können nicht fortkommen. (B. 17, S. 2896).

Man

Man soll auch junge Gesellen zum Predigtamt nicht versordnen; sie haben sich denn in der Schule wohl versucht und geübt. (B. 22, S. 2250).

Schulmeister haben des Redens gewohnt in den Schulen mit ihren Schülern, wie man der heiligen Schrift Sprüche fein handeln und auslegen soll. Ich wollte, daß keiner zu einem Prediger erwählet würde, er wäre denn zuvor ein Schulmeister gewesen. Jetzt wollen die jungen Gesellen von Stund an alle Prediger werden, und fliehen der Schulen Arbeit. Aber wenn einer hat Schule gehalten, ungefährlich zehn Jahre, so mag er mit gutem Gewissen davon lassen; denn die Arbeit ist zu groß, und man hält sie geringe. Es ist aber in einer Stadt an einem Schulmeister so viel gelegen, als an einem Pfarrherrn. Bürgermeister, Fürsten und Edelleute können wir entrathen. Schulen kann man nicht entrathen, denn sie müssen die Welt regieren. Man siehet heute, daß kein Potentat und Herr ist, er muß sich von einem Juristen und Theologen regieren lassen: sie können selbst nichts, und schämen sich zu lernen, darum muß es aus den Schulen herfließen. Und wenn ich kein Prediger wäre, so weiß ich keinen Stand auf Erden, den ich lieber haben wollte. Man muß aber nicht sehen, wie es die Welt verlohnet und hält, sondern wie es Gott achtet, und an jenem Tage rühmen wird. (B. 22, S. 1028).

Hier sollte ich auch erzählen, wie viel Gelehrte man haben muß in der Arzenei und andern Künsten, von welchen beiden Stücken wol ein groß Buch zu schreiben und ein halb Jahr davon zu predigen wäre. Wo wollten Prediger und Juristen, und Aerzte herkommen, wo nicht die Grammatica und andere Redekünste vorhanden wären? Aus diesem Brunnen müssen sie alle herfließen. Aber es will mir jetzt zu lang und zu viel werden. Das sage ich kürzlich: einem fleißigen und frommen Schulmeister oder Magister, oder wer es ist, der Knaben treulich zeucht und lehret, dem kann man nimmermehr genug lohnen, und mit keinem Gelde bezahlen; wie auch der Heide Aristoteles sagt. Noch ist's bei uns so schändlich veracht, als sei es gar nichts, und wollen dennoch Christen sein. Und ich, wenn ich vom Predigtamt und andern Sachen ablassen könnte oder müßte, so wollte ich kein Amt lieber, denn Schulmeister oder Knabenlehrer sein. Denn ich weiß, daß dies Werk nächst dem Predigtamt das aller nützlichste, größte und beste ist. Denn es ist schwer, alte Hunde bändig und alte Schälke fromm zu machen, daran doch das Predigtamt arbeitet, und viel umsonst arbeiten muß; aber die jungen Bäumlein kann man besser biegen und ziehen, ob gleich auch etliche drüber zerbrechen. Lieber, laß es der höchsten Tugend eine sein auf Erden, fremden Leuten ihre

Kinder treulich zehen, welches gar wenig und schwer niemand thut an seinen eigenen. (B. 10, S. 526).

Züchtige Knaben sollte man zur Lehre halten, sonderlich der armen Leute Kinder: denn dazu sind aller Stifte und Klöster, Pfründen und Zinse verordnet; wie wol daneben dennoch auch die andern Knaben, ob sie nicht so wol geschickt wären, auch sollten lernen zum wenigsten Latein verstehen, schreiben und lesen. Denn man darf nicht allein hochgelehrte Doctores und Magister in der Schrift, wan muß auch gemeine Pfarrherren haben, die das Evangelium und Katechismus treiben im jungen und groben Volk. Ob sie nicht zum Streit wider die Ketzer taugen, da liegt nicht Macht an; man muß zum guten Gebäude nicht allein Werkstücke, sondern auch Füllsteine haben: so muß man auch Küster und andere Personen haben, die da dienen und helfen zum Predigtamt.

Und wenn schon ein solcher Knabe, so Latein gelernet hat, darnach ein Handwerk lernet, und Bürger wird, hat man denselbigen im Vorrath: ob man sein etwa zum Pfarrherren, oder sonst zum Wort brauchen müßte: schadet ihm auch solche Lehre nichts zur Nahrung, kann sein Haus desto bas regieren, und ist über das zugerichtet und bereit zum Predigt oder Pfarramt, wo man sein bedarf. Und sonderlich zu unsern Zeiten ist's ja leicht, solche Personen zu erziehen, die das Evangelium und den Katechismus lernen mögen, weil jetzt nicht allein die heilige Schrift, sondern auch allerlet Kunst reichlich am Tage ist, mit so viel Büchern, Lesen, Predigen, (Gott Lob!) daß man in drei Jahren mehr kann lernen, denn vorhin in zwanzigen. Aber Lateinisch müssen die gemeinen Pfarrherren und Prediger können, und mögen deß nicht entbehren, so wenig als die Gelehrten des Griechischen und Hebräischen entbehren sollen. (B. 10, S. 501 f. f.).

Solche große Werke kann nun dein Sohn alle thun, und solch eine nützliche Person werden, wo du ihn dazu hältst und lernen läßt, und du desselbigen alles theilhaftig kannst werden, und dein Geld also köstlich anlegen. Sollte dir's nicht sanft thun, und etne große Ehre sein, wenn du sähest deinen Sohn einen Engel im Reich, und einen Apostel des Kaisers, dazu einen Eckstein und Grundfeste des zeitlichen Friedens auf Erden? Du müßtest ja ein grober und dankbarer Kloß, und billig von den Menschen unter die Thiere zu jagen sein, wenn du sähest, daß dein Sohn könnte ein Mann werden, der dem Kaiser sein Reich, Schwerdt und Kronen erhalten hülfe; dem Fürsten sein Land regieren; Städten und Landen rathen und helfen, so manchen Mann seinen Leib, sein Weib, Kind, Gut und Ehre helfen schützen, und

und nicht wolltest so viel daran wagen, daß er lernen und hierzu kommen möchte. (B. 10, S. 512 f. f.).

Ich will hier schweigen, wie eine feine Lust es ist, daß ein Mann gelehrt ist, ob er gleich kein Amt nimmermehr hätte, daß er dahelme bei sich selbst allerlei lesen, mit gelehrten Leuten reden und umgehen, in fremde Lande reisen und handeln kann. Denn was solcher Lust ist, beweget vielleicht wenig Leute. Aber weil du denn ja den Mammon und Nahrung so fast suchest, so siehe doch hier, wie viel und große Güter Gott auf die Schulen und Gelehrten gesüßet hat, daß du die Lehre und Kunst nicht von des Armuths wegen darfst verachten. Da siehe, Kaiser und Könige müssen Kanzler und Schreiber, Räte, Juristen und Gelehrte haben: kein Fürst ist, er muß Kanzler, Juristen, Räte, Gelehrte und Schreiber haben: also auch alle Grafen, Herren, Städte, Schlösser, müssen Syndicos, Stadtschreiber und sonst Gelehrte haben: ist doch kein Edelmann, er muß einen Schreiber haben. Wo will man über drei Jahre doch gelehrte Leute nehmen, so allbereit hin und wieder der Mangel anhebet? Ich halte wahrlich, Könige müssen Juristen, Fürsten müssen Kanzler, Bürgermeister müssen Räte werden. Thut man hierzu nicht anders bei Zeit, so müssen wir Tartern und Türken werden, oder wird wiederum ein ungelehrter Lotar oder Bachant ein Doktor und Rath zu Hofe werden. Darum halte ich, daß nie keine bessere Zeit gewesen sei zu studiren, denn jetzt; nicht allein deshalb, daß die Kunst jetzt so reichlich und wohlfeil vorhanden ist, sondern daß auch groß Gut und Ehre folgen muß, und die, so zu dieser Zeit studiren, werden theure Leute sein, daß sich um einen Gelehrten zweien Fürsten und drei Städte reissen werden: denn du siehest ja über dich, oder um dich, so findest du, daß unzählige Aemter auf die Gelehrten warten, ehe noch zehn Jahre verlaufen, und doch wenig sind, die dazu gezogen werden. (B. 10, S. 515 f. f.).

Man spricht, und ist die Wahrheit, der Pabst ist auch ein Schüler gewesen; darum verachte mir nicht die Gesellen, die vor der Thür panem propter Deum sagen, und den Brodreigen singen. Ich bin auch ein solcher Partekenhengst gewesen, und habe das Brod vor den Häusern genommen, sonderlich zu Eisenach, in meiner lieben Stadt; wiewol mich hernach mein lieber Vater mit aller Liebe und Treue in der hohen Schulen zu Erfurt hielt, und durch seinen sauren Schweiß und Arbeit dahin geholfen hat, da ich hin kommen bin; aber dennoch bin ich ein Partekenhengst gewesen, und durch die Schreibefeder so fern kommen, daß ich jetzt nicht

wollte mit dem Türkischen Kaiser beuten \*), daß ich sein Gut sollte haben, und meiner Kunst entbehren. Ja, ich wollte der Welt Gut vielmal gehäuft nicht dafür nehmen, und wäre doch ohne Zweifel nicht dahin kommen, wo ich nicht in die Schule und ins Schreiberhandwerk wäre gerathen.

Darum laß deinen Sohn getrost studiren, und sollte er auch dieweil nach Brod gehen, so gibst du unserm Herrn Gott ein feines Hölzlein, da er dir einen Herrn aus schnitzen kann. Es wird doch dabei bleiben, daß dein und mein Sohn, das ist, gemeiner Leute Kinder, werden die Welt müssen regieren, beide in geistlichem und weltlichem Stande. Denn die reichen Geizwänste können und wollen nicht thun; so vermögens die gebornen Fürsten und Herren alleine nicht, und sonderlich vermögen sie das geistliche Amt gar nichts verstehen. Also muß wol beides Regiment auf Erden bleiben bei den armen, mittelmäßigen und gemeinen Leuten und bei ihren Kindern.

Und kehre dich nichts dran, daß jetzt der gemeine Geizwast die Kunst so hoch veracht, und sprechen: Ha, wenn mein Sohn Deulich schreiben, lesen und rechnen kann, so kann er genug, ich will ihn zum Kaufmann thun; sie sollen in Kürze so fürre werden, daß sie einen Gelehrten gern aus der Erden zehen Ellen tief mit den Fingern gräben: denn der Kaufmann soll mir nicht lange Kaufmann sein, wo die Predigt und Recht fallen. (B. 10. S. 524.)

Gott der Allmächtige hat fürwahr uns Deutschen jetzt gnädiglich daheim gesucht, und ein recht gülden Jahr aufgerichtet. Da haben wir jetzt die feinsten, gelehrtesten jungen Geiellen und Männer, mit Sprachen und aller Kunst gezieret, welche so wohl Nutz schaffen könnten, wo man ihr brauchen wollte, das junge Volk zu lehren. Ist nicht vor Augen, daß man jetzt einen Knaben in dreien Jahren kann zurichten, daß er in seinem funfzehnten oder achtzehnten Jahre mehr kann, denn bisher alle Hohe Schulen und Klöster gekonnt haben? Ja, was hat man gelernet in Hohen Schulen und Klöstern bisher, denn nur Esel, Klöße und Blöcke werden? Zwanzig, vierzig Jahr hat einer gelernet, und hat noch weder Lateinisch und Deutsch gewußt. Ich schweige das schändliche, lästerliche Leben, darinnen die edle Jugend so jämmerlich verderbet ist. Wahr ist's, ehe ich wollte, daß Hohe Schulen und Klöster blieben, so, wie sie bisher gewesen sind, daß keine andere Weise zu lehren und leben sollte für die Jugend gebraucht werden, wollte ich ehe, daß kein Knabe nummer nichts lernet und stumm wäre. Denn

\*) beuten, ein veraltetes Wort statt: tauschen.

Denn es ist meine ernste Meinung, Bitte und Begierden, daß diese Eselsställe und Teufelschulen entweder in Abgrund versinken, oder zu christlichen Schulen verwandelt würden. Aber nun uns Gott so reichlich begnadet, und solcher Leute die Menge gegeben hat, die das junge Volk sein lehren und ziehen mögen, wahrlich, so ist's Noth, daß wir die Gnade Gottes nicht in Wind schlagen. (B. 10. S. 938.)

Es bedürfen die Universitäten zweierlei Besserung, nemlich in der Lehre, und Sitten. Wie nun die Lehre sein soll in Theologie und andern Künsten, davon sollen die Verständigen und Gelehrten an jedem Ort gute Ordnung machen, daß die Jugend nicht allein zu weltlichen Künsten, sondern vor allen zu Gottes Erkenntnis gehalten werde. Item, daß sie nützliche Künste lernen, und die rechte Philosophie, nicht die unnütze verwilderte Sophisterei, dadurch gute Ingenia versäümet, verwirret und verderbet werden. Doch wie es mit den Studien zu halten, ist an jedem Ort durch die Verständigen zu ordnen. (B. 17. S. 909.)

Die Universitäten dürfen einer guten starken Reformation; ich muß es sagen, es verdrücke wem es will. Was sind die Universitäten, wo sie nicht anders denn bisher verordnet, denn, wie das zweite Buch Maccabäorum c. 4, 12. sagt, Gymnasia Epheborum & Graecae gloriae, darinnen ein frei Leben geführt, und allein der blinde heidnische Meister Aristoteles regieret auch welter denn Christus? Hier wäre nun mein Rath, daß die Bücher Aristotelis Physicorum, Metaphysicae, de Anima, Ethicorum, welches bisher die besten gehalten, ganz würden abgethan.

Das möchte ich gerne leiden, daß Aristotelis Bücher von der Logica, Rhetorica, Poetica behalten, oder sie in eine andere kurze Forme bracht, nützlich gelesen würden, junge Leute zu üben, wohl reden und predigen; aber die Comment und Secten müßten abgethan, und gleich wie Ciceronis Rhetorica, ohne Comment und Secten, so auch Aristotelis Logica einformig, ohne solche große Comment, gelesen werden. Aber jetzt lehret man weder reden noch predigen daraus, und ist ganz eine Disputation und Müderei \*) daraus worden. Daneben hätte man nun die Sprachen, Lateinisch, Griechisch und Ebräisch, die Mathematicas disciplinas, Historien, welches ich befehle Verständigern, und sich selbst wol geben würde, so man mit Ernst nach einer Reformation trachtete; und fürwahr viel daran gelegen ist. Denn hie soll die Christliche Jugend, und unser edles Volk gelehret und bereitet werden. Darum ichs achte, daß kein päpstlicher noch kaiserlicher Werk möchte geschehen, denn gute Reformation der

\*) von muden; zanken, streiten.

Universitäten; wiederum kein teuflischer ärger Wesen, denn unreformirte Universitäten. (B. 10. S. 388. ff.)

Die Aerzte lasse ich ihre Facultäten reformiren; die Juristen und Theologen nehme ich für mich, und sage zum ersten, daß es gut wäre, das geistliche Recht von dem ersten Buchstaben bis auf den letzten würde zu Grund ausgetilget, sonderlich die Decretalen.

Das weltliche Recht, hilf Gott! wie ist auch das eine Wildniß worden! Wiewol es viel besser, künstlicher, redlicher ist, denn das geistliche, an welchem, über den Namen, nichts gutes ist; so ist sein doch auch viel zu viel worden. Es dünkt mich gleichsam, daß Landrecht und Landsitten den Kaiserlichen gemeinen Rechten werden vorgezogen, und die Kaiserlichen nur zur Noth braucht. Und wollte Gott, daß, wie ein jegliches Land seine eigene Art und Gaben hat; also auch mit eigenen kurzen Rechten regieret würden, wie sie regieret sind gewesen, ehe solche Rechte sind erfunden, und noch ohn sie viel Lande regiert werden. Die weltläufigen und fern gesuchten Rechte sind nur Beschwerung der Leute, und mehr Hinderniß denn Förderung der Sachen \*). (B. 10 S. 380. ff.)

Das sind nun die hohen Schulen \*\*), in welchen der größte und beste Theil unsrer Jugend, gleichwie ein Brandopfer geopfert wird, daß sie dajelbst gelehret und ganz heilig sollen werden. Ein jedermann meinet, daß an keinem Ort unter dem Himmel die Jugend möge besser unterwiesen werden. Welcher nicht in der Hohen Schule gestanden ist, der kann nichts; wer aber darinn gestanden und studirt hat, der kann alles. Denn man hält es dafür, daß man in Hohen Schulen alle göttliche und menschliche Künste lerne. Und darum meinet jedermann, niemand könne seinen Sohn besser verschicken, denn dahin, und thue Gott damit einen großen Dienst, daß sie ihre Kinder dahin opfern, daß man sie geschickt mache.

Denn

\*) Nach diesen und ähnlichen Aeußerungen würde gewis auch Luther sich des neuen Preussischen Gesetzbuchs, dieses großen Denkmals unsrer Regierung und unsers Zeitalters, gefreuet haben.

\*\*) Die hier folgenden bitteren Aeußerungen über den damaligen Zustand der katholischen Universitäten waren nichts weniger als ungerecht, aber sie wurden von Luthers Gegnern dahin gemisdeutet, als sei er überhaupt ein Feind der Universitäten und der Gelehrsamkeit. (man s. besonders Gregeri Lutherus Academicus.) Aber diese Beschuldigung widerlegt sich durch die hier gesammelten Fragmente von selbst.



Denn dies Volk macht große Herren, Doctores und Magistros, die geschickt sind andere Leute zu regieren. Wie wir denn vor Augen sehen, daß niemand kann Prediger oder Pfarrherr werden, er sei denn Magister, Doctor, oder aufs wenigste in der Hohen Schule gestanden. Den Esel muß man zuvor krönen, darnach gehet er hin und regiert. Und sehen die Eltern nicht, oder achtens nicht, daß die Jugend nirgend ärger verderbt und verführt wird, da auch niemand ihnen wehret. Denn daß sie in Hurerei, Fresserei, und in andere öffentliche Bosheit gerathen, ist das geringste Verderben. (B. 19. S. 1430.)

Wir sollten auch auf die hohen Schulen nicht schicken jedermann, wie jetzt geschieht, da man nur fraget nach der Menge, und ein jeder will einen Doctor haben; sondern allein die allerschicktesten, in den kleinen Schulen vor wohl erzogen, darüber ein Fürst oder Rath der Stadt soll Acht haben, und nicht zulassen zu senden, denn Wohlgeschickte \*). (B. 10. S. 386.)

Wollt ihr wissen, wer die sind, die da bitten, daß der durchlauchtigste Fürst die Lectiones ändere? Der Herr Rector, Carlstad, ich und Amsdorf. Vielen steht es zwar nicht an, doch höchst unbilliger Weise: als die nicht darauf sehen, was jungen Leuten nuzet, sondern wovon sich die Magistri nähren. Und ich habe neulich mit einem gestritten und gesagt: Wenn die Magistros (oder Lehrmeister) nur zu ernähren die Stipendia geordnet sind, so wird ein Armenhaus aus der Universität werden. Die Armen mögen denn auf andere Art versorgt werden! wir müssen suchen, was dem Studirenden hilft. (B. 15. Anh S. 75.)

Es meinen wol etliche, das Schreiberamt sei ein leicht geringe Amt, aber im Harnisch reiten, Hitze, Frost, Staub, Durst und ander Ungemach leiden, das sei eine Arbeit; ja, das ist das alte gemeine tägliche Liedlein, daß keiner siehet, wo den andern der Schuh drückt; jedermann fühlet allein sein Ungemach, und gaffet auf des andern gut Gemach. Wahr ist, mir wäre es schwer im Harnisch zu reiten; aber ich wollte auch gerne wiederum den Kelter sehen, der mir könnte einen ganzen Tag stille sitzen, und in ein Buch sehen, wenn er schon nichts sorgen, dichten, denken noch lesen sollte. Frage einen Canzleischreiber, Prediger und Redner, was Schreiben und Reden für eine Arbeit sei; frage einen Schulmeister, was Lehren und Knaben ziehen für Arbeit

\*) Man sieht hieraus, wie schon Luther von der Nothwendigkeit einer solchen Prüfung überzeugt war, wie das nun seit drei Jahren in unserm Staat zu großem sichtbarem Nutzen der Schulen eingeführte Abiturienten-Examen.

Arbeit sei. Leicht ist die Schreibfeder, das ist wahr, ist auch kein Handzeug unter allen Handwerken daß zu erzeugen, denn der Schreiberei; denn sie bedarf allein der Gänse Fittig, der man umsonst allenthalben genug findet: aber es muß gleichwol das beste Stücke, (als der Kopf,) und das edelste Glied, (als die Zunge,) und das höchste Werk, (als die Rede,) so am Menschen Leibe sind, hier herhalten und am meisten arbeiten, da sonst bei andern entweder die Faust, Füße, Rücken, oder dergleichen Glied allein arbeiten, und können darneben fröhlich singen und frei scherzen, das ein Schreiber wol lassen muß. Drei Finger thuns, (sagt man von Schreibern,) aber ganz Leib und Seele arbeiten dran.

Ich habe von dem löblichen theuren Kaiser Maximilian hören sagen, wenn die großen Hansen darum murreten, daß er der Schreiber so viel brauchte zu Botschaften und sonst, daß er soll gesagt haben: Wie soll ich thun? Sie wollen sich nicht brauchen lassen, so muß ich Schreiber darzu nehmen. Und weiter: Ritter kann ich machen, aber Doctores kann ich nicht machen. So habe ich auch von einem feinen Edelmann gehöret, daß er sagte: Ich will meinen Sohn lassen studieren, es ist nicht große Kunst, zwei Beine über ein Roß hängen und Reiter werden, das hat er mir bald gelernt; und ist fein und wohl geredt.

Das will ich abermal nicht zu Verachtung des reiffigen Standes, noch einiges andern Standes, sondern wider die losen Scharrhansen gesagt haben, die alle Lehre und Kunst verachten, und nichts rühmen können, denn daß sie Harnisch führen, und zwei Beine über ein Roß hängen, wiewol sie solches selten thun müssen, und dafür das ganze Jahr Gemach, Lust, Freude, Ehre und Gutes gnug haben. Es ist wol wahr, Kunst ist leicht zu tragen, (sagt man,) und Harnisch ist schwer zu tragen: aber wiederum ist Harnisch führen bald gelernt; aber Kunst ist nicht bald gelernt, und nicht leicht zu üben und zu brauchen. (B. 10. S. 521. ff.)

Am letzten ist noch wohl zu bedenken, allen denjenigen, so Liebe und Lust haben, daß solche Schulen und Sprachen in Deutschen Landen aufgerichtet und erhalten werden, daß man Fleiß und Kost nicht spare, gute Libereien und Bücherhäuser, sonderlich in den großen Städten, die solches wohl vermögen, zu verschaffen. Denn so das Evangelium und allerlei Kunst soll bleiben, muß es in Bücher verfasset sein. Und das nicht allein darum, daß diejenigen, so uns geistlich und weltlich vorstehen sollen, zu lesen und studiren haben; sondern daß auch die guten Bücher behalten und nicht verloren werden, samt der Kunst und Sprachen, so wir jetzt von Gottes Gnaden haben.

Es haben auch die Stifte und Klöster vorzeiten Libereien angerichtet, wiewol mit wenig guten Büchern. Und was es für Schaden gethan hat, daß man zu der Zeit nicht drob gehalten hat, Bücher und gute Libereien zu verschaffen, da man Bücher und Leute gnug dazu hatte; ist man darnach wol gewahr geworden, daß leider, mit der Zeit dahin gefallen ist alle Künste und Sprachen, und anstatt rechtschaffene Bücher, die tollten, unnützen, schädlichen Mönchsbücher, Florilla, Graecilla, Labyrinthus, Dormi secure, und dergleichen Eselsmist vom Teufel eingeführet ist, daß damit die Lateinische Sprache zu Boden ist gangen, und nirgend keine geschickte Schule noch Lehre, noch Weise zu studiren ist überblieben. Und wie wir erfahren und gesehen haben, daß mit so viel Mühe und Arbeit man die Sprachen und Kunst, dennoch unvollkommen, aus etlichen Brocken und Stücken alter Bücher aus dem Staube und Wärmern wieder hervorgebracht hat, und noch täglich daran sucht und arbeitet; gleich wie man in einer zerstörten Stadt in der Aschen nach den Schätzen und Kleinoden gräbet.

Ists nicht ein elender Jammer bisher gewesen, daß ein Knabe hat müssen zwanzig Jahr oder länger studiren, allein daß er so viel böses Latein hat gelernet, daß er möchte Pfaffe werden und Messe lesen? und welchem es dahin kommen ist, der ist selig gewesen: selig ist die Mutter gewesen, die ein solch Kind getragen hat. Und ist doch ein armer ungelehrter Mensch sein Lebenlang blieben, der weder zu glücken noch zu Eier legen getaugt hat. Solch Lehrer und Meister haben wir müssen allenthalben haben, die selbst nichts gekonnt, und nichts guts noch rechts haben mögen lehren; ja auch die Weise nicht gewußt, wie man doch lernen und lehren sollte. Wesh ist die Schuld? Es sind keine andere Bücher vorhanden gewesen denn tolle Mönch- und Sophistenbücher. Was sollten denn anders daraus werden, denn eitel solche Schüler und Lehrer, wie die Bücher waren, die sie lehrten? Eine Dohle hekket keine Taube, und ein Narr machet keinen Klugen. Das ist der Lohn der Undankbarkeit, daß man nicht hat Fleiß an Libereien gewendet, sondern hat lassen die guten Bücher vergehen, und die unnützen behalten.

Aber mein Rath ist nicht, daß man ohne Unterscheid allerlei Bücher zu Hause raffe, und nicht mehr gedente, denn nur auf die Menge und Hausen Bücher. Ich wollte die Wahl darunter haben, daß nicht noch sei, aller Juristen Comment, aller Theologen Sententiarum und aller Mönche Sermones zu sammeln. Ja ich wollte solchen Mist ganz ausstoßen, und mit rechtschaffenen Büchern meine Liberei versorgen, und gelehrte Leute darüber zu Rath nehmen.

Erstlich, sollte die heilige Schrift beide auf Lateinisch, Griechisch, Ebräisch und Deutsch, und ob sie noch in mehr Sprachen

Sprachen wäre, darinnen sein. Darnach die besten Ausleger, wo ich sie finden könnte. Darnach solche Bücher, die zu den Sprachen zu lernen dienen, als die Poeten und Oratores, nicht angesehen, ob sie Heiden oder Christen wären, Griechisch oder Lateinisch. Denn aus solchen muß man die Grammatica lernen. Darnach sollten sein, die Bücher von den freien Künsten, und sonst von allen andern Künsten. Zuletzt auch der Rechte und Arznei Bücher, wie wol auch hier unter den Kommenten einer guten Wahl noth ist.

Mit den fürnehmsten aber sollten sein die Chroniken und Historien, waserlei Sprachen man haben könnte: denn dieselben wundernütze sind, der Welt Lauf zu erkennen und zu regieren, ja auch Gottes Wunder und Werk zu sehen. O wie manche feine Geschichte und Sprüche sollte man jetzt haben, die in Deutschen Landen geschehen und gangen sind, der wir jetzt gar keines wissen. Das macht, niemand ist da gewesen, der sie beschrieben; oder ob sie schon beschrieben gewesen wären, niemand die Bücher behalten hat: darum man auch von uns Deutschen nichts weiß in andern Landen, und müssen aller Welt die Deutschen Bestien heißen, die nichts mehr können, denn kriegen, fressen und saufen. Aber die Griechischen und Lateinischen, ja auch die Ebräischen haben ihr Ding so genau und fleißig beschrieben, daß, wo auch ein Weib oder Kind etwas sonderliches gethan oder zeredt hat, das muß alle Welt lesen und wissen: diewell sind wir Deutschen noch immer Deutschen, und wollen Deutschen bleiben.

Woll uns denn jetzt Gott so gnädiglich berathen hat mit aller Fülle, beide der Kunst, gelehrter Leute und Bücher, so ist's Zeit, daß wir erndten und einschneiden das Beste, das wir können, und Schätze sammeln, damit wir etwas behalten auf das Zukünftige von diesen güldnen Jahren, und nicht diese reiche Erndte versäumen. Denn es zu besorgen ist, und jetzt schon wieder anfähet, daß man immer neue und andre Bücher machet, daß zuletzt dahin komme, daß durch des Teufels Werk die guten Bücher, so jetzt durch den Druck hervor gebracht sind, wiederum untergedruckt werden, und die losen, heillosen Bücher von unnützen und tolln Dingen wieder einreißen und alle Winkel füllen. Denn damit gehet der Teufel gewißlich um, daß man sich wiederum mit ettel Katholiken, Floristen, Modernisten, und des verdammten Mönchen- und Sophistenmists, tragen und martern müsse, wie vorhin, und immer lernen, und doch nimmer nichts erlernen. (B. 10, S. 561 f. f.).

**H**auptveränderungen in der Einrichtung des Friedrichswerderschen Gymnasiums sind in dem verfloffenen Schuljahr nicht vorgefallen. Ich kann daher diejenigen, denen an näherer Kenntnis derselben gelegen sein kann, noch immer auf meine 1788 herausgegebene Ausführliche Nachricht von der Einrichtung des Friedrichswerderschen Gymnasiums verweisen. Wer mich kennt, weiß indessen, daß ich nie aufhöre, an Verbesserungen der mir anvertrauten Anstalt im Großen und im Kleinen zu arbeiten. Auch ist es keine geringe Freude für mich, durch jene und verschiedne andre meiner Schulschriften bewirkt zu haben, daß mehrere meiner Schuleinrichtungen auch auswärts bei vielen Schulen in Deutschland mit Beifall und gutem Erfolg nachgeahmt worden, und ich bin völlig zufrieden, hier und da etwas Gutes veranlaßt zu haben, ohne zu verlangen, daß man gerade mich als den Veranlasser kennen und nennen sollte.

Mein pädagogischer Wirkungskreis hat sich in dem verfloffenen Jahre beträchtlich erweitert, indem ich auf den eianen Vorschlag des von jedem Kenner wahrer Verdienste verehrten und eben darum bei seinem nun schon vierjährigen schweren körperlichen Leiden allgemein bedauerten Herrn Oberconsistorialrath Büsching zu seinem Assistenten und künftigen Nachfolger in der Direktion und in dem Lehramt bei dem Berlinischen Gymnasium von dem Magistratskollegium, als Patron dieser Anstalt, mit Königlichem Genehmigung ernannt worden. Herr übernahm ich diesen Zuwachs von Geschäften, weil es mir eine angenehme Empfindung war, etwas zur Erleichterung eines Mannes beizutragen, der mich in meinen Jünglingsjahren zuerst aufmunterte, mich dem Schulamt zu widmen. Da der ehrwürdige Greis indessen ohngeachtet seiner schmerzhaften Leiden, die nur seinen Körper aber nicht seinen Geist entkräftet haben, noch immer den größern Theil der Direktionsgeschäfte mit einer Thätigkeit, die auch den gesündesten Mann beschämen könnte, beforat, so bin ich, so wol ich selbst einige Lehrstunden auf dem Berlinischen Gymnasium gebe, noch immer im Stande, den größern Theil meiner Zeit und meiner Kräfte dem Friedrichswerderschen Gymnasium zu widmen, das daher durch meine Bemühung, einem der verdienstvollsten Männer Berlins eine längst verdiente Erleichterung zu verschaffen, bisher noch nicht gelitten hat und auch ferner nicht leiden wird. Mit Rührung und Dank gegen die Vorsehung sehe ich zurück auf meine bisherige Laufbahn. Seit 16 Jahren habe ich in meinen verschiednen Berlinischen Schulämtern das Glück gehabt, mich durch den Beifall meiner Vorgesetzten, durch das Zutrauen meiner Mitbürger und durch die Liebe so vieler unter meinen Augen aufgewachsener Jünglinge aufgemuntert und belohnt zu sehen, und es wird auch ferner mein unablässiges Bestreben sein, mich um die Bildung der Berlinischen Jugend, wie und so viel ich nur immer kann, verdient zu machen.

Aus dem unter meiner Aufsicht stehenden Seminarium für Gelehrte Schulen, dessen Mitglieder zugleich als außerordentliche Lehrer an dem Friedrichswerderschen Gymnasium arbeiten, sind in dem Verlauf dieses Jahrs vier geschickte Mitglieder be-

fördert worden. Herr M. Günther Karl Friedrich Seidel ward bereits im Sommer des vorigen Jahrs als Professor bei dem Königlichen Kadettenkorps angestellt. Zu gleicher Zeit wurden die Herrn Johann Friedrich Schabe und Ludwig Wilhelm Thym als Kollaboratoren bei dem Berlinischen Gymnasium angestellt. Letzterer sahe sich jedoch nach kurzer Zeit durch Kränklichkeit genöthigt, sein Amt wieder niederzuliegen, worauf der oben genannte Herr Seidel zum Professor der Geschichte am Berlinischen Gymnasium ernannt ward. Endlich ist vor kurzem Herr Georg Friedrich Koch von dem Stettinischen Magistrat zum Konrektor der dortigen großen Rathsschule ernannt worden. Es ist für mich keine geringe Freude, den Werth und Nutzen dieses Königlichen Instituts zur Bildung geschickter Schulmänner immer mehr anerkannt zu sehen, und die bisherigen Beförderungen der Mitglieder desselben sind eine kräftige Aufmunterung für mich, immer mehr an der Bervollkommnung dieses nützlichen Instituts zu arbeiten. Auch bin ich überzeugt, daß die abgegangenen Mitglieder an den Schulanstalten, bei denen sie als ordentliche Lehrer angestellt worden, sich durch ihre Geschicklichkeit und durch ihre Thätigkeit dauernde Verdienste erwerben werden. An ihre Stellen sind folgende vier geschickte junge Männer getreten: Herr August Ferdinand Bernhardt, ein ehemaliges Mitglied des Hallischen Philologischen Seminariums, Herr Johann Heinrich Christian Barby, Herr Ernst Gottlob Klose, ebenfalls ein gewesenes Mitglied des Hallischen Philologischen Seminariums, der sich auch bereits durch eine mit Beifall aufgenommene gelehrte Schrift (Examen Conjecturarum Valkenarii in N. T.) rühmlich bekannt gemacht, und Herr Joachim Julius Gottlob Seger, ein ehemaliger Zögling unsers Gymnasiums.

Nach meiner Gewohnheit, die aus der ersten Klasse des Gymnasiums abgehenden Scholaren öffentlich zu beurtheilen, zeige ich iht theils die seit Ostern 1791 schon abgegangenen, theils iht abgehenden Primaner an.

Bereits abgegangen sind:

- 1.) Ernst Friedrich Philipp von Kannewurf, aus Anklam. Er war einer unsrer fleißigsten und regelmässigen Gymnasiasten. Erst vor noch nicht fünf Jahren kam er in die vierte Klasse, stieg aber sehr schnell von einer Klasse zur andern, so daß er bereits zwei Jahre in der ersten Klasse gesessen hatte und aus derselben iht gut vorbereitet zur Universität abgegangen sein würde, wenn er nicht ganz kürzlich als Officier bei dem von Pfulschen Regiment angesezt worden wäre. Sicherlich wird es ihm auch auf seiner militairischen Laufbahn nie gereuen, mit unermüdetem Fleiß und glücklichem Erfolg nach gelehrten Kenntnissen, auch in Sprachen, gestrebt zu haben.
- 2.) Heinrich Ludwig Bellmann, aus Berlin. Er erwarb sich durch gesektes regelmässiges Betragen und durch Fleiß die Zufriedenheit seiner Lehrer, entsagte jedoch dem Studiren, da er Gelegenheit fand, bei einer Klasse als Assistent angestellt zu werden.
- 3.) Johann Friedrich Wurm, aus Berlin. Ein stiller, gesekter und nicht unfleißiger Jüngling, der bei der Königlichen Bank eine Versorgung erhielt.

- 4.) Georg Albrecht Pochhammer, aus Berlin. Er gab ebenfalls, nachdem er ein halbes Jahr Mitglied der ersten Klasse gewesen war, das Studiren auf, da er die Aussicht erhielt, bei dem Bergdepartement versorgt zu werden. Er hatte sich durch Betragen und Fleiß empfohlen.

Gegenwärtig gehen folgende Jünglinge aus der ersten Klasse ab:

- 5.) Johann Georg Schmolz, aus dem Zerbstischen, 21 Jahre alt. Er hat sieben Jahr das Gymnasium besucht und seit fünfehalb Jahren in der ersten Klasse gelesen. Er hat sich jederzeit durch ein ernsthaftes, gestittetes und regelmäßiges Betragen sehr vorthailhaft ausgezeichnet, und durch unermüdeten Fleiß seine guten Fähigkeiten mit glücklichem Erfolg ausgebildet, daher er ist sehr gut vorbereitet die Universität Halle bezieht. Er hat Lust, sich dem Schulamt zu widmen, und ist jeder Unterstützung bei seinem Studiren in jeder Rücksicht eben so würdig als bedürftig.
- 6.) Wilhelm Heinrich Wackenroder, aus Berlin, 19 Jahr alt, Ein hoffnungsvoller Jüngling, der seit sechstehalb Jahren unser Gymnasist, und seit vier Jahren ein Mitglied der ersten Klasse gewesen. Sein regelmäßiges, bescheidnes und gestittetes Betragen hat ihm eben so sehr als sein rühmlicher und glücklicher Fleiß den Beifall aller seiner Lehrer verschafft. Er hat seine guten Fähigkeiten in jeder Rücksicht sehr gut ausgebildet, und sich sowol in Wissenschaften als Sprachen, besonders auch in der Griechischen, sehr gute Kenntnisse erworben. Ueberhaupt hat er alle Anlagen und Vorkenntnisse, um einst ein gründlicher, gelehrter und geschmackvoller Jurist zu werden.
- 7.) Johann Friedrich Wilhelm Karow, aus Berlin, 20 Jahr alt. Er hat das Gymnasium seit sechstehalb Jahren besucht und vier Jahr in der ersten Klasse gelesen. Alle seine Lehrer liebten ihn wegen seines bescheidnen, offenen, und durchaus regelmäßigen Betragens. Auch er ist stets einer unser fleißigsten Gymnasialisten gewesen, und hat nie eines Verweises oder einer Erinnerung bedurft. Er bezieht ist, in jeder Rücksicht sehr gut vorbereitet, die Universität Halle, um dort die Rechte zu studiren.

Diese drei Jünglinge gehörten zu der ersten Abtheilung der ersten Klasse, oder Sekstra.

- 8.) Johann Ludwig Tief, aus Berlin, 19 Jahr alt, neun Jahr Gymnasist, und seit vier Jahren ein Mitglied der ersten Klasse. Er hat gute Fähigkeiten, und er hat sich durch seinen bei aller Einseitigkeit unverkennbaren Fleiß in mancher Rücksicht sehr gute Kenntnisse erworben. Besonders hat er seinen Geschmak gut ausgebildet. Sein Betragen war lobenswerth. Er wird in Halle Theologie studiren.
- 9.) Johann David Andreas Grunewald, aus Berlin, 18 Jahr alt. Er kam vor neun Jahren in die unterste Klasse, machte jedoch durch seinen unermüdeten Fleiß sehr schnelle Fortschritte. Er hat anderthalb Jahr in der ersten Klasse gelesen, und sich in Sprach- und wissenschaftlichen Kenntnissen sehr gut vorbereitet. Auch sein Betragen erwarb ihm allgemeine Zufriedenheit. Er wird sich in Halle dem theologischen Studium widmen.
- 10.) Gottlieb August Wilhelm Hamann, aus Prenzlau, 20 Jahr alt. Er kam vor zwei Jahren von der Prenzlauischen Schule in die erste Klasse, und hat sich durch sein gesittetes, regelmäßiges Betragen und durch lobenswerthen Fleiß die Zufriedenheit seiner Lehrer erworben, auch überhaupt gute Fortschritte gemacht. Er geht nach Halle, um Theologie zu studiren.
- 11.) Friedrich Ludwig August Wisman, aus Berlin, 19 Jahr alt. Er hat seit neun Jahren das Gymnasium besucht und ist seit drei Jahren ein Mitglied der ersten Klasse. Sein Betragen und sein Fleiß verdienten vieles Lob. Er besitzt gute Fähigkeiten und hat besonders seinen Geschmak gut ausgebildet, auch sich in mancher Rücksicht, vornehmlich in Mathematik und Physik, gute Kenntnisse erworben. Er geht nach Frankfurt, um die Rechte zu studiren. Er bedarf und verdient Unterstützung.

- 72.) **Johann Heinrich Däge**, aus Fürstentwalde, 21 Jahr alt, seit zehn Jahren auf dem Gymnasium und seit drei Jahren in der ersten Klasse. Sein gelehrtes Betragen empfahl ihn, auch ließ er es nicht an Fleiß fehlen. Er erbringt, so wie die vorhergehenden, bei dem Abiturientenexamen das Zeugnis der Reife zur Universität. Er will in Frankfurt Theologie studiren, wozu er Unterstützung bedarf, deren er nicht unwürdig ist.
- 73.) **Johann Friedrich August Goldammer**, aus Berlin, ist sechs Jahr Gymnasiast und die letzten drei Jahr ein Mitglied der ersten Klasse gewesen. Sein Betragen verdiente keinen Tadel, aber sein Fleiß ward durch sehr häufige Abwesenheiten oft unterbrochen. Doch hat er in mancher Rücksicht sich ziemlich gute Kenntnisse erworben. Er wird in Halle sich dem juristischen Studium widmen.
- 74.) **Johann Friedrich von Merkas**. Er ist seit acht Jahren Gymnasiast und seit zwei Jahren ein Mitglied der ersten Klasse gewesen. Er empfahl sich durch Gutmüthigkeit und Bescheidenheit. In seinem Kenntnissen würde er beträchtlichere Fortschritte gemacht haben, wenn sein Fleiß nicht zu oft durch Kränklichkeit unterbrochen worden wäre. Er hat sich dem kameralistischen Studium gewidmet.
- 75.) **Simon Friedrich König**, war seit vier Jahren Gymnasiast und Präsektus des Singschors. Er hat sich jederzeit sehr ordentlich betragen, auch es nicht an Fleiß fehlen lassen. Er ist von dem Magistrat zu Neustadt-Eberswalde zum Kantor erwählt worden, und ich zweifle nicht, daß er bei der dortigen Schule mit sichbarem Nutzen arbeiten wird.

Die dismaliae öffentliche Prüfung unserer Gymnasiasten und Schüler wird am Mittwoch den 11ten April geschehen. Vormittags von acht Uhr an werden die obern, Nachmittags von drei Uhr an die untern Klassen geprüft werden. Mit ehrfurchtsvoller Ergebenheit lade ich alle Gönner und Beschützer des Schulwesens, besonders die verehrungswürdigen Patronen und Euhoren unsers Gymnasiums, die Eltern und Angehörigen unserer Lehrlinge, und überhaupt alle Freunde der öffentlichen Erziehung hiermit ein, Lehrern und Schülern bei dieser Schulfeierlichkeit ihre aufmunternde Gegenwart zu gönnen.

Bei dem vormittägigen Examen werden drei Jünglinge auftreten, und kurze Reden halten, die ihre eigene Arbeit sind. **Johann Friedrich Gottlieb Bell** redet von den mancherlei Zwecken beim Studiren.

**Wilhelm Heinrich Wackenroder** redet von den Verdiensten der Griechen um die Wissenschaften, und nimmt für sich und seine mitabgehenden Mitschüler öffentlich Abschied vom Gymnasium.

**Jakob Wilh. Küster** redet von der Erweiterung des Umfangs der Gelehrsamkeit, und wünscht den Abgehenden Glück.

Zum Beschluß des nachmittägigen Examen werde ich an die vorzüglichsten Scholaren aus allen Klassen einige Bücher, als Zeichen besonderer Zufriedenheit der Lehrer, austheilen.

Der großmüthige Wohlthäter, der vor vier Jahren anfang, unser Gymnasium zu beschenken, hat mir auch dismal wieder 30 Thaler zur Unterstützung hülfsbedürftiger und fleißiger Jünglinge zugesandt. Möge das edle Beispiel dieses vortreflichen Mannes und eines andern patriotischen Gönners unsers Gymnasiums, der mir im voriaen Jahr nach schon geschehenen Abbruch des Programms sein gewöhnliches Geschenk von 30 Thalern zu gleichem Behuf zusandte, nicht ohne Nachfolger bleiben!



# TIFFEN® Gray Scale

© The Tiffen Company, 2007



21 Jahr alt, seit  
hren in der ersten  
es er es nicht an  
, bei dem Abitu-  
will in Frankfurt  
hren er nicht un-

aus Berlin, ist  
Mitglied der ersten  
l, aber sein Fleis  
en. Doch hat er  
vorben. Er wird

acht Jahren GYM-  
n Klasse gewese-  
nheit. In seinem  
acht haben, man  
en worden wäre.

Gymnast und  
ordentlich betr-  
on dem Magistrat  
n, und ich zweiffe  
a Nutzen arbeiten

mnastasten und  
sehen. Vor-  
schmittags von  
en. Mit ehr-  
und Beschütze  
iaen Patronen  
und Angehör-  
nde der öffentl-  
lern bei dieser  
t zu gönnen.

drei Tünalinge  
ne Arbeit sind.  
ben mancherlei

en Verdiensten  
nt für sich und  
ied vom GYM-

e Umfangs der  
Bluf.

s werde ich an  
einige Bücher,  
austheilen.

Jahren anfang,  
dismal wieder  
und fleißiger  
dieses vortrefli-  
önners uners  
on geschoben en  
nf von 30 Thas  
folger bleiben!